APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेतू आवेदन प्रारूप (स्वास्थर देखपाल)					Koshika
APPLICATION No. :	n Inuo	10040	APPLICATION DATE	· leaver	Toundation
NAME of APPLICANT प्रावेदक का नाम		kali		त्रायु ^च वर्ष ^L SEX सिंग	
FATHER'S/SPOUSE'S पता/कटुम्प का नाम	NAME:	Janohan			MATERIAL PARTY AND
वह शक्		ERMANENT RESIDENCE ADDR	lodesh -	361135	boop Postop
DOCCUPATION: MONEYOUTED MARRIED (Pagified					ান) / UNMARRIED (সহিবাহিন)
OTAL ANNUAL INCO	ME:	35,000	1- Enil	(Attach Proof of) (आप का सक्य	Income) संलग्न)
AN No. THE THE THE TE	TAX ASSESSEE	Tick whichever is applicable): स पर सही का निशान लगाये।	Yes /		
			FAMILY DETAILS परिव	ार विवरण	
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम		Age (Years) इम् (वर्ष)	Gender felii	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बध
•					40.0
		BASIS for REQUESTING	ASSISTANCE (Tick which	hever is applicable)	
		सहायता के लिये वि			
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को साथा प्रति संस्थन करे।		(Attach Certificate Copy) (A		Ration Card uttach Copy) पभोक्ता कार्ड बी झवा डिंत संतन्त करे।	Any Other Basis/Proof आन्य कोई सास्य
			for REQUESTING ASSIS तु किये गये विनती का उर		
Sr. No. ऋम् संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिबंदन सुची सुकान				
	विकारकार संज्ञान स्वास्त्र संज्ञान विकार स्वास्त्र विकार विक				
	UP SENELL COLOSIOCT				
	Ling	ery UK	szer co	ith PM	Ma (PN Damp
				The print folia	ee
			अन्य सहायता किसी अन्य	स्थात से लिया गया हो?	
Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE			AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED श्ली गई सहायता गर्शी	
				1000	

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnty confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
 was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full; from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) में घोषणा करता हैं कि इस प्ररूप में रिप्ये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सती है। यदि कोई विवरण एवं कथन असाय प्राया आता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- में इस जो सतायता तरिंग "कोशिका फाउन्डेंगन", से ली जा रही है, उसका अपयोग उसी उरेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकथ में चीर गया है।
- 3) में पुष्टि करता है कि जिस सहायता होतु यह प्रार्थना की यह है, उस राशि का ऑशिक या सकत हिस्सा किसी अन्य खोट/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो तिया है और न ही पविषय में सुँच।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रयत्त पर अपने इस्ताक्षर या अंगठे की साथ लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमाँत की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीमाँ " को अधिकृत करता हूँ कि मेध नाम, पता, फोटो और जो विवाश इस प्रयत्न में घोषित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, रान, पायना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियाँ और उपलब्धियाँ के लिये किसी भी प्रसार माध्यय से प्रसारत करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रयत्न का विवाश मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहसत हैं कि भेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "बंगिका" एदम् उसके न्यासियों का निर्णय ऑतम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

आवेदक के हस्ताधर या अंगुरे का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पेशल क्रम करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताकृते की और से मामले-रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से पितिय सहायता हेतु सिकारिश को जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से सम्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्गमान और न हो पिषण में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थात से उस्त रोगी/पामले में लेगे या ले रहे हैं, वैसे कि हमने "कोशिका पाउन्डेशन" से सिफारिश/निनिट उक्त के सन्वम में "कोशिका फाउन्डेशन" हाए मदर होतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" हाए महर का अधिकार सुर्वित स्थात है। इस पुष्टि में स्मष्ट कहा जाता है कि अस्पताल दितीय मदर उक्त रोगी/पामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधव से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका फाउन्तेशन" से ली गई सहायत केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर तस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्देशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रवाय नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाव सुरक्षा और आने वाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई युगिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE Deepal vipathi **Date of Surgery** (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory 08 (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) on behalf of Hospital) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर व रहिः न नाम व पर हस्पताल अधिकृत अधिकारी FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आसरिक उपयोग हेत् SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यसी हस्ताक्षर । न्यासी इस्ताक्षर 2